



イルミネーションで  
町を明るく輝かせよう★

12月に入り、松田山や商店街を始めとする各所できらめく光に目を奪われた方も多いことでしょう。町では昨年より、松田山にある西平畑公園を中心にイルミネーションを行っています。同時期に、駅周辺や商店街、住宅地でも飾り付けを行い、明るく華やかな光が溢れています。町・観光協会・商工振興会・地域住民の皆さんが一体となって、寒い冬を温かな光で包み、地域の活性化につなげようと始まったこの事業。さらに広がりをもてる2年目の取り組みについてお知らせします。

【問合せ】産業観光課 ☎83-1228

Photo:「ロマンチック西平畑公園」秦野市・青木房雄さん  
(昨年度、フォトコンテスト応募作品)

## 町

では新たな事業として、昨年より「まつだ星と光のファンタジー」と題し、西平畑公園一帯のイルミネーションを行っています。毎年2月の桜まつりに続き、「夜景の評論家にも認められた松田山からの素晴らしい景観を生かし、華やかで明るいイルミネーションで町をアピールし、活性化につなげよう！」と始まった企画です。同時期には、駅周辺、商店街でもイルミネーションが輝き、山から市街地にかけて続く明るくにぎやかな電飾は、町を行き交う皆さんに大変好評でした。

2年目の今年は、さらに見どころがいっぱい。西平畑公園のイルミネーションは、昨年の約2万5千球から約8万球に、ツリーやトナカイ、サンタクロースをかたどったイルミネーションなど、デザインを凝らした物も増えました。飾りつけは、住民の方々、各種団体、子どもたちにも協力してもらい、皆のアイデアを盛り込んだものとなっています。

皆さんが町中から明かりをたどり、散歩がてら楽しんで来園していただけるように、西平畑公園の子どもの館近辺だけでなく、通り道となる散策路などにも取り付けました。

## 今

年は、観光協会、商工振興会等と一層の連携を強め、イルミネーションの設置は、商店街、住宅街にも広がりを見せています。

商工振興会では、多くの方に楽しんでいただけるよう、人通りの多い駅周辺、商店街4か所のアーチに華やかな電飾を取り付けました。この事業に協力してくださるお店も、今年は100店以上に増えました。11月末には、「お客様にイルミネーションを楽しみながら買い物していただく」と、夕方の時間帯にやっこさんシールが2倍もらえるプレ・キャンペーンを行うなど、活性化に結びつけた企画を進めているところです。

観光協会では、今年初めて商店、個人住宅のイルミネーションを対象とした「まつだキラキラコンクール」を行います。このコンクールは、初めて見た時の印象度、アイデア、デザイン、明るさ、華やかさを基準に、デザインの専門家や町の有識者による審査を行うものです。受賞店舗や住宅は、観光協会のマップに掲載される予定で、地図を参考に町内のイルミネーション・スポット巡りなど、また新たな楽しみ方が広がりますね。

寒く慌しい年末のひと時、松田山から街中まできらきら輝くイルミネーションを眺めにいらっしゃいませんか。美しいイルミネーションは、きっとあなたの心を温かくすることでしょう。

## 松田イルミネーション

### ～まつだ星と光のファンタジー・冬の祭典

- ★期 間 12月1日(水)～26日(日) ※雨天中止
  - ★点灯時間 17:00～21:00(金・土のみ22:00まで)
  - ★場 所 西平畑公園内(子どもの館、ハーブ館など)
  - ★イベント
    - ・各種演奏 毎週土曜日 19:00～21:00  
クリスマスソング演奏、室内合奏団、アコースティック・ミニライブなど
    - ・ハーブ館レストラン 期間限定メニューが登場します。ディナーのご予約も受付中です。
    - ・イベント会場での出店 甘酒、豚汁の販売など
- 【問合せ】松田山ハーブ館 ☎85-1177

松田山だけでなく、駅周辺や商店街、住宅街でも、趣向を凝らしたイルミネーションを行います。町観光協会主催「まつだキラキラコンクール」の審査も行われ、素敵なライトアップを行うお店や住宅など見所を載せたマップも配布されます。空気の澄んだ冬の夜、町中から松田山までキラキラ輝くイルミネーションをたどり、ロマンチックなお散歩を楽しんでみてはいかがでしょうか？

# 災害時、町の備えは？

私たちの住む地域で地震が発生した場合を想定し、町では、各自主防災会倉庫、町の防災倉庫等に毛布・発電機・ろ水機・簡易トイレなど非常時に使用するさまざまな物品を万が一に備え保管しています。また、非常用食糧として、サバイバルフーズ等約18,000食を備蓄しています。これは、2,000名が3日間過ごせるのに困らない量です。

しかし、今回の新潟中越地震の例をみるように、大規模な災害直後の混乱で各家庭へ十分な物資等が行き渡るまで時間がかかることが予想されます。まずは、「自分の身は自らが守る」意識を持ち、各家庭での非常時持ち出し品や水、保存食などの確保と点検をしましょう。

また、町では平成17年度に「松田町地域防災計画」の見直しを行います。職員の防災意識をさらに徹底し、災害時に適切な行動が取れるように、初動時のマニュアルを作成し、災害に強いまちづくりを進めていきます。

## 皆さんからの温かな気持ちを新潟へ

震災後、被災地からの要請を受け神奈川県を通じ、物資援助を行いました。10月28日(木)には、毛布50枚を三島町へ、11月6日(土)には土のう袋1,000枚を新潟県へ送りました。

また、10月26日(火)から11月20日(土)まで、役場窓口ほか町の公共施設5か所に、「新潟県中越地震災害義援金募金箱」を設置しました。また、11月3日(水・祝)に行われた「まつだ産業祭り」でも募金活動を行い、皆さんからの温かい気持ちをお寄せいただきました。最終的には571,190円(産業まつり会場での募金58,054円含む)が集まりました。

また、各種団体が募った義援金も下記のとおり寄せられました。これら全ての募金は日本赤十字・共同募金会を通じて、災害復興に取り組む新潟県災害対策本部へ送られました。

### <寄付団体・義援金一覧>

団体名	義援金額	団体名	義援金額
松田ライオンズクラブ	105,888	仲町屋自治会	21,500
足柄建設業協会	100,000	立花学園インターアクトクラブ	35,852
町職員会	100,000		

## 僕たち、私たちにできること。 町内各校のボランティア活動など

町内各学校でも被災された新潟県の皆さんの役に立ちたいとさまざまな取り組みが行われました。

町立幼稚園では、被災地の子どもたちを励まそうと、全国国公立幼稚園長会を通じ図書券にメッセージを添えて送りました。松田中学校、寄中学校では、生徒会が中心となって募金活動を行い、松田中学校では41,077円を毎日新聞社を通じて被災地へ送りました。松田小学校では、阪神・淡路大震災を経験した先生から被災時の話を聞いた児童たちが、ティッシュペーパーを持ち寄りました。最終的に集まった900箱のティッシュペーパーを小千谷市に送りました。

また、立花愛児園では、11月17日(水)に地震を想定した防災訓練が行われました。子どもたちは、避難訓練などに一生懸命取り組んでいました。(8面カメラレポートに掲載)



▲子どもたちの呼びかけで集まったティッシュペーパーを、大箱に詰め小千谷市へ送りました。



「災害で苦しむ方々を少しでも助けられたら」子どもたちの気持ちはきっと、災害地の皆さんに伝わることでしょ。う。

今回の新潟県中越地震や、今月発表される中央防災会議での被害予想数などを参考に、来年度、町に適切な新しい「松田町防災計画」を策定しさらに安全・安心なまちづくりを目指していきたいと思ひます。

「災害で苦しむ方々を少しでも助けられたら」子どもたちの気持ちはきっと、災害地の皆さんに伝わることでしょ。う。

## 安心・安全の街づくりに向けて

松田町長 島村俊介

県西部地震、東海地震、南関東地震等の被害が予想される私たちの松田町は、ご存じのように地震防災対策強化地域に指定されています。そこで、「松田町地域防災計画(地震災害計画)」に従い、各対策事業を着々と進めてきました。

まず、子どもたちのために、全ての学校施設耐震化工事を県下で一番早く終了しました。いよいよ今月より、防災拠点・町民サービス拠点としての庁舎建設を免震工法で着手します。今回の新潟県中越地震から庁舎の役割の重要性を改めて認識し、一日も早い完成を目指していきたいと思ひます。

また、地震に強い配水池造成事業は、来年度には事業が完了し、水道の石綿管から鉄管への敷設工事は終了しました。備蓄食糧等も防災計画にある最悪の被害想定数は確保しておりますが、今年度はさらに幼児用、お年寄り用と、きめ細かく備えました。

ソフト面では、自衛隊門駐屯地との情報交換、机上訓練、また地元消防団、自治会、医師会等にご協力をいただいで防災訓練を行っています。毎年2千名以上の町民の参加があり、町民の皆さんの地震に対する意識の高さを感じています。

生まれ故郷である小千谷市の被害の大きさにじっとしておられず、11月2日から3日間、ボランティア活動に参加してきました。

震災直後のボランティアの活動のひとつに、仮設トイレ設置前の排泄物の処理があったそうです。軍手にビニール袋、ホウキにチリ取り、大変な作業だったと思います。私が参加したのは震災後10日ほど経っていたので、既にいろいろな面で整っていました。ボランティア活動もボランティア自身による運営が軌道に乗っており、市や社協の職員が指示する姿はほとんど見かけませんでした。集まる物資はかなり充実していましたが、日々続々と何がどれだけ届くか分からない状況で、その整理と配布、在庫の管理が大変なようでした。報道されているとおり、避難所



▶震源地に近い小千谷市塩殿地区の災害現場で一枚、崩落した道路に、地震の脅威を思い知らされました。

## 新潟現地ボランティアに参加して

町民環境課 上村和夫

10月23日(土)、新潟県中越地方でマグニチュード6.8クラスの地震が発生しました。多くの方々被災し、現在も余震に怯えながら、避難所等での不自由な生活を強いられています。

私たちの住む県西部地域も、神奈川県西部地震、東海地震、南関東地震など、大規模な地震が発生する可能性があります。新潟県中越地震に対する協力活動、地震を教訓とした町の取り組みについてお知らせします。

【問合せ】庶務課防災交通班 ☎83・1221

# 防災

## 「新潟県中越地震」 私たちの取り組み

# 下水道 青い地球の交通網

町では、自然環境の保全と清潔で快適な生活環境をつくるために、公共下水道の整備を計画的に進めています。皆様のご理解ご協力により工事が順調に進み、平成15年度末で事業認可区域面積216.3ヘクタールのうち180ヘクタールが整備できました。

既に整備の完了した地域では、今年度からの供用開始分を含め、2,844世帯で下水道を使用していただいています。接続率は83%で、100%に近づけることを目標にしています。

【問合せ】公営事業課 ☎83・1227

## 接続はお早めに

公共下水道が整備され、宅地内に公共マスが設置されると公共下水の処理区域となります。公共下水を使用するには、宅内の排水設備工事をしていただき、下水道本管に接続します。くみ取りトイレは、処理区域となった日から3年以内に水洗トイレに改造しなければなりません。まだ、接続がお済みでない方は、今年新たに処理区域となった方は、お早めに接続工事をお願いします。

## 工事は指定店に申し込みに

排水設備工事を行うためには、

## 工事費用はどれくらい掛かるの？

工事に要する経費は、おおむね30万円から40万円といわれます。もつと高額になることも安く済むこともあります。公共マスまでの距離や敷地の状況によって異なり、トイレや台所・風呂などの位置や使わなくなったし

町下水道排水設備指定店へ申し込んでください。指定店は、工事に関する申請書・完成届、奨励金や工事費用の融資あつせんの申請までを代行します。11月1日現在で、105店が登録されています。指定店が掲載されたパンフレットが公営事業課にありますので、ご利用ください。

## 奨励金・貸付金 制度の活用

処理区域になって3年以内に下水道本管に接続すると町の奨励金を受けることができます。また、接続費用について、貸付金を利用することができます。奨励金は、その費用として町長が認める額が10万円以上の場合、1年目以内3万円、2年目以内2万円、3年目以内1万円が交付されます。ただし、次に該当する場合は除きます。

- ①会社およびその他の法人
  - ②町税・下水道事業受益者負担金を滞納している方
  - ③既に奨励金の交付を受けた家屋および新築家屋
  - ④町内に住所を有しない方
- 貸付金制度とは、工事に要する費用として、50万円を限度として融資をあつせんするもので、利子は町で全額補給します。
- 貸付条件は次のとおりです。
- ①会社、その他法人でない方
  - ②融資資金の償還能力を有する方
  - ③町内に住所を有し、独立の生計を営む方
  - ④町税・下水道事業受益者負担金を滞納していない方
  - ⑤確実な連帯保証人一人を立てることができる方
  - ⑥新築を除く

尿浄化槽の処理の仕方をもとに積算します。複数の業者から説明を聞き、見積りをとることもひとつの方法です。工事に要する日数は、2日程です。水道・トイレの使用ができないのは、およそ半日です。

町へ融資あつせんの申請をして、決定通知書を受けた後、金融機関への借り入れ手続きは借り入れる本人が行ってください。※手続きに必要な書類および取扱金融機関は次のとおりです。

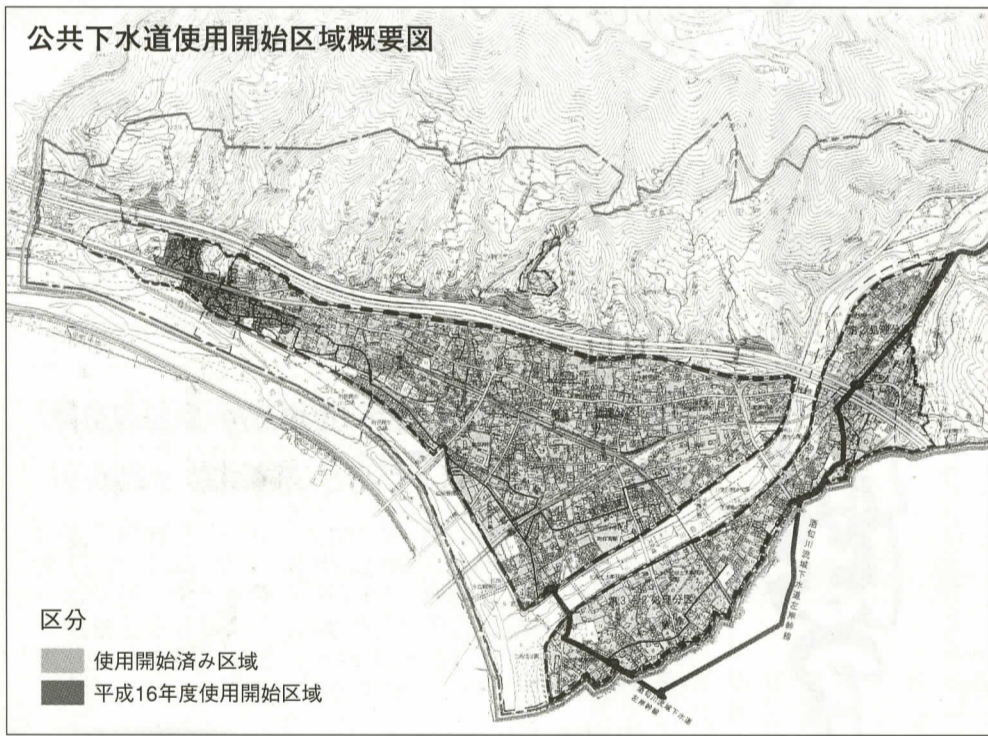
〈申請者〉 印鑑証明書、住民票、納税証明書、所得証明書各一通

〈連帯保証人〉 印鑑証明書、住民票、納税証明書各一通

〈融資金融機関〉 横浜銀行松田支店、スルガ銀行松田支店、さがみ信用金庫松田支店、あしがら農協松田支店

## 寄地区の下水道整備に向けて

昨年9月から10月にかけて12日間、寄地区内の9会場において説明会を開催しました。整備手法や料金についてなど幅広く貴重なご意見、ご要望がありました。きたるべき事業運営の参考とさせていただきます。事業着手前には、町下水道全体計画見直しや国庫補助を受けるための新規採択要望、事業認可取得といった事務手続きが必要で、現在は、県はじめ関係機関と協議を進めているところです。



# 松田小「H16年度アルミ缶回収優秀校」に!

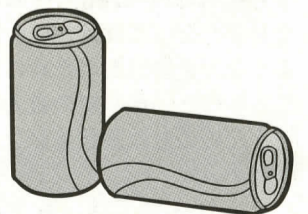
資源リサイクルの輪を広げよう!



松田小学校では、8年以上前から環境観察委員会を中心となって、毎月アルミ缶の回収を続けてきました。昨年1年間に回収したアルミ缶の量は500kg以上になります。

このような地道な活動が評価され、アルミ缶リサイクル協会から、「平成16年度アルミ缶回収優秀校」(全国で51校が表彰)に選ばれました。11月10日(水)に同校で行われた表彰式には、全校児童を代表して環境観察委員会の児童18名が出席し、感謝状と記念品を受け取りました。同委員会委員長の小松君は、「この表彰を励みに、これからも皆でアルミ缶回収活動を頑張っていきたい。限られた資源を無駄にせずごみを出さないことが、地球環境を守ることにつながっていくということを、集会などを通じて皆に訴えていきたいと思っています。」とお礼の言葉を述べていました。

活動を通じて育まれた子どもたちの「リサイクル精神」を、私たち大人も見習っていきたいものです。



# 特別編

平成15年度の決算公表「特別編」として、私たちの身近なサービスにかかった町民一人当たりの費用、キーワードでみる町のお財布事情等、違った視点から決算を考えてみました。平成16年9月までの事業執行状況も掲載しましたので、併せてご覧ください。

【問合せ】企画財政課財政班 ☎83・1222

## パート I

# 一人当たり、かかった費用は？

### ごみ処理 にかかった費用(塵芥処理費) 町民一人当たり 14,179円(昨年度比 +654円)

毎日のごみ収集運搬処理にかかった費用のほか、リサイクル活動に対する奨励金や生ゴミ還元器設置補助金なども含んでいます。この内、足柄東部清掃組合への負担金は住民1人あたり6,624円になります。年間のゴミ処理量は4,901トンで、住民1人1日当たりに換算すると、約1.04kgとなります。

### 飲み水 にかかった費用(上水道・簡易水道) 水を供給するのに 88.46円/m<sup>3</sup> (昨年度比 +0.27円/m<sup>3</sup>)

毎日の暮らしの中で使っている水道にかかった費用です。年間総給水量は1,653千m<sup>3</sup>、1世帯当たり平均使用量は年間約369m<sup>3</sup>で、使用料金は年間平均で約32,780円お支払いいただいています。

### 汚れた水 にかかった費用(下水道) 水をきれいにするのに 313.5円/m<sup>3</sup> (昨年度比 +1.8円/m<sup>3</sup>)

主に流域下水道施設を維持管理するための負担金から算出したものです。年間に処理した総汚水量は1,042,355m<sup>3</sup>で、1世帯当たりでは約382m<sup>3</sup>となりました。

### 健康・福祉 にかかった費用(民生費・保健衛生費) 町民一人当たり 62,944円 (昨年度比 +7,545円)

社会福祉や年金、住民検診などの保健事業にかかった費用です。この他にも、特別会計になりますが、国民健康保険では被保険者1人当たり28万0,061円、老人保健では被保険者1人当たり61万9,383円の医療費がかかっています。

※住民一人あたりの金額は、円単位決算額を平成16年3月31日現在の住民基本台帳人口12,865人で換算したものです。

### 教育 にかかった費用(教育費※人件費は除く) 園児・児童・生徒一人当たり 141,287円 (昨年度比 -74,907円)

町立幼稚園、小中学校の維持管理運営にかかった費用です。各幼稚園、小中学校では、1,235人(学校基本調査H15.5.1現在)の子どもたちが学んでいます。小中学校の教員にかかる人件費は県から支出されていますので、幼小中すべての決算額から人件費は除いています。

### 公園 にかかった費用(公園費) 町民一人当たり 3,248円(昨年度比 +386円)

西平畑公園、最明寺史跡公園をはじめとする11か所の公園の維持管理にかかった費用です。ただし、西平畑公園内にある各施設(ハーブ館、ハーブガーデン、子ども館、ふるさと鉄道)の費用は含まれません。町で管理する公園面積は196,198m<sup>2</sup>あり、住民1人当たりに換算すると15m<sup>2</sup>となります。※公園面積には、借地、河川区域の公園も含まれます。

### 防災 にかかった費用(消防費) 町民一人当たり 19,489円(昨年度比 +1,602円)

皆さんの命と財産を守るために設置されている、足柄消防組合や町消防団の運営、また、地震や火事、台風などの災害に備えるための対策費用が含まれます。このうち足柄消防組合への負担金は1億6,670万円で住民1人あたりに換算すると12,958円となります。

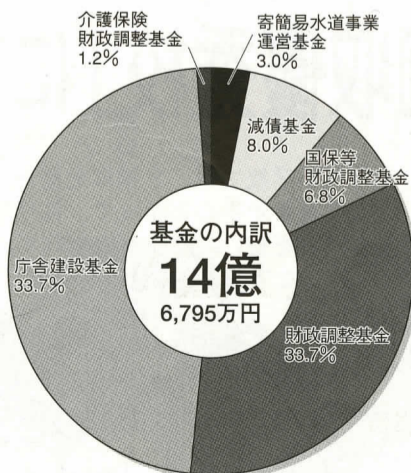
### 道路 にかかった費用(道路維持・新設改良費) 町民一人当たり 5,722円(昨年度比 +206円)

道路の維持、補修、管理(舗装・照明灯の補修、カーブミラーの設置など)、新設・改良(15年度では、町道2号線・町道寄2号線)にかかった費用です。町では、実延長約60km、面積にして約30万m<sup>2</sup>の町道を維持管理しています。(H16.4.1現在)これは幅5mの直線道路で松田から東京・渋谷までの距離になります。

## 町の貯金(基金)

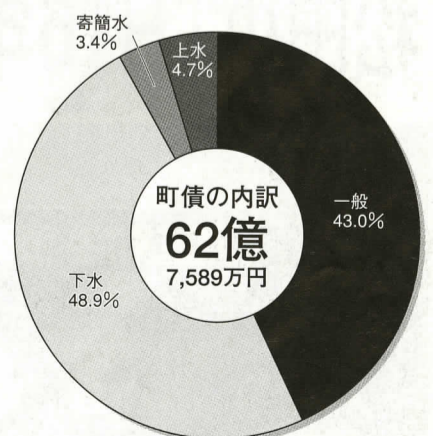
の総額は、14億6,795万円で、昨年と比べると5,756万円の増加となりました。これは、庁舎建設のような特定の目的のために積み立てるものと、後年度の歳入不足を補うための財政調整基金などがあります。

平成15年度では、新たに庁舎建設基金に1億円を積み立てました。



## 町の借金(町債)

の総額は、62億7,589万円で、昨年と比べると2億1,913万円増加となりました。平成15年度では、減税による減収補てん(減税補てん債)や、地方交付税の一部振替え(臨時財政対策債)により4億1,780万円、平成6年度に借り入れた西平畑公園遊具整備のための1,100万円を借り入れました。



住民一人当たりになると・・・114,104円

住民一人当たりになると・・・487,827円

※ 減税補てん債、臨時財政対策債  
国の政策により借り入れを余儀なくされた借金。これらの返済は、将来の財政運営に支障が生じることのないよう、地方交付税で措置されます。また、松田町の公債費負担比率(一般財源に占める借金の割合)は、県下で4番目、上郡では一番低い比率となっています。

# 平成15年度 財政公表

## パートⅡ キーワードから見る 町の お財布事情



※全国・神奈川県  
の平均は、平成14年  
度の数値になります。

## 町の財政力 財政力指数・・・0.675

この数値は、町の財政の力を示すもので、標準的な行政サービスを提供するのに必要な経費と税など、地方交付税を除く一般財源収入の割合を表しています。この数値が高いほど自主性が高い自治体とされ、1を超えると国からの地方交付税が無くても行政サービスが行える団体となります。全国の平均は、0.44、神奈川県は、0.937です。

## 町財政の弾力性 経常収支比率・・・81.9%

財政の弾力性を表すのが「経常収支比率」です。職員の給与などの人件費、福祉・医療にかかる費用の扶助費、過去の借金の返済である公債費など、毎年固定的に必要となる経費の税や地方交付税等に対する割合を示しています。この数値が低いほど財政運営にゆとりがあると云えます。

当町は、全国の平均87.5%、神奈川県は平均86.6%を下回っています。

## 町の財政運営 公債費負担比率・・・6.3%

借金(町債)が、町の財政運営に及ぼす影響度を表すものです。町の借金を返済する公債費が一般財源に占める割合を示しており、この数値が高いほど財政運営を圧迫することになります。15%を超えると警戒ライン、20%を超えると危険ラインといわれており、県平均は11.3%、それを下回る当町は堅実な財政運営を行っていると言えます。

## 平成16年度 予算と収入収支状況

【単位：万円】

会計別	当初予算額	補正予算額	予算現額	収入済額	支出済額
一般会計	407,000	40	407,040	227,949	188,894
特別会計	345,621	3,673	349,294	140,064	139,368
国民健康保険	92,450	992	93,442	39,952	43,532
国民健康保険診療所	8,763	427	9,190	3,505	3,279
老人保健	92,261	801	93,062	40,777	40,350
上水道	25,119	-	25,119	7,280	6,583
寄簡易水道	2,832	451	3,283	1,491	773
下水道	53,267	942	54,209	21,984	16,465
介護保険	62,447	-	62,447	21,562	25,172
西平畑公園	8,482	60	8,542	3,513	3,214
合計	752,621	3,713	756,334	368,013	328,262

## パートⅢ

## 平成16年度

# 上半期執行状況

### 一般会計の執行状況

平成16年度の一般会計当初予算額は、前年度より6.3%増の40億7千万円です。6月に予算の補正を行い、9月末では40億7040万円となっています。上半期(平成16年4月から9月まで)の収入と支出の状況を見ると、予算額の56.0%にあたる22億7949万円の収入があり、46.4%にあたる18億8944千円を支出しています。

本年度は、「災害に強いまちづくり」「地域が安全で安心して暮らせるまちづくり」を重点目標に掲げ、4月に町内各小中学校に「学校警備員」を配置し、5月には登下校時の安全確保のため、児童・生徒全員に防犯ブザーを配布しました。

また、防災拠点としての新庁舎建設事業をはじめとする各事業は、計画どおり順調に進んでいます。上半期では次の事業が完了しました。

- ・松田小学校天井改修工事
- ・松田小学校教室用ロッカー改修工事
- ・松田小学校高架水槽取替工事
- ・松田小学校給食調理室排気設備改修工事
- ・寄小学校非常階段・渡り廊下塗装工事
- ・第二幼稚園園舎内塗装工事
- ・湯の沢児童センター改修工事
- ・その他、予定している事業は下半期に執行します。

### 特別会計の執行状況

その他の8つの特別会計については、総額34億5621万円を当初予算に計上しています。その後の補正で予算を追加し、9月末では34億9294万円となっています。

上半期の収入と支出の状況を見ると、予算現額の40.1%にあたる14億64万円の収入があり、39.9%にあたる13億9368万円を支出しています。3つの表はすべて、平成16年9月30日現在の数値です。

## 町有財産の状況

【単位：㎡】

区分	施設名等	土地	建物	内 訳
行政財産	庁舎	3,772	1,756	庁舎・倉庫
	学校	50,558	24,675	小学校・中学校・幼稚園・学校プール
	町営住宅	11,005	4,281	仲町屋町営住宅ほか
	公園	34,644	822	中丸児童公園・西平畑公園ほか
	その他の施設	26,002	14,466	町民文化センター・健康福祉センター・町体育館・児童館・防災倉庫ほか
普通財産	宅地等	10,385	172	寄字62番4383-4ほか
	山林・原野	1,777,428	-	松田惣領立山3032-1ほか

## 基金の状況

【単位：万円】

区 分	現在高
財政調整基金	49,506
庁舎建設基金	69,432
減債基金	11,678
国民健康保険財政調整基金	4,465
国民健康保険診療所財政調整基金	4,085
寄簡易水道事業運営基金	5,916
介護保険財政調整基金	1,718
合 計	146,800

※3つの表はすべて平成16年9月30日現在の数値です。

# 地域懇談会 住民の声

10月2日から10月24日にかけて、町内13か所で開催した「地域懇談会」。281名の町民の皆さんにご参加いただき、地域の課題や町に対する多数のご意見・ご要望をお寄せいただきました。その中から特に多かった質問と回答・対応について掲載します。皆さんからいただいた貴重なご意見は、今後のより良い町づくり、地域づくりに活用させていただきます。

【問合せ】企画財政課 ☎83・1222

## ● 防犯・防災

「同報無線が聞き取りづらい」

「抜本的対策が難しいため、当面、自治会長宅への受信機の設置、住民への戸別受信機補助制度の見直し、無線放送のテレホンサービスなどを検討します。」

「町民文化センターは災害時の避難場所に指定されているのか？」

「平成17年度の地域防災計画の改定に併せて文化センター等を避難場所に指定していくと共に、より迅速な対応ができるよう内部で検討します。」

「防災訓練の見直しの予定は？」

「広域的に防災訓練を実施した時期もありましたが、きめ細かな防災訓練という事で自主防災会単位の訓練に変更しました。今後、関係者と協議、検討します。」



「犯罪発生時の町の対応は？」

「通り魔殺傷事件、オレオレ詐欺が発生した際には、同報無線による放送のほか、広報車で巡回を行いました。また高齢者対策としてチラシを老人会単位で、即日、回覧を行いました。今後は、防犯マニュアルの作成について警察と協議してまいります。」

「地域のパトロールを強化して欲しい」

「青少年指導員、警察、PTA、自治会長等で構成する防犯連絡会議が組織されており、要望した結果、必要な地域にはパトロールを強化するとの回答を頂きました。」

## ● 環境・福祉

「御殿場線線路敷地内の草刈をもっと行ってほしい」

「実施日の事前周知を含め、JRと協議してほしい」

ます。」

「御殿場線踏切の遮断時間が長すぎる」

「JRに地元要望として伝えます。」

「その他プラスチックの回収回数を増やして欲しい」

「現在、足柄東部清掃組合で、回数を増やす方向で検討しています。」

「ごみの出し方や収集日の徹底、他町のみ放置防止策を検討します。余りにひどい場合は、町に連絡してください。」

## ● まちづくり

「小田急神山踏切先の交差点に信号を設置してほしい」

「松田署、関係機関と協議します。」

「寄地区に高速通信網の整備をして欲しい」

「現在、通信事業者と協議を行っています。また、県にも協力を要望しています。」

「新松田駅から愛隣堂までの県道を拡幅してほしい」

「歩行者等の安全を図るためにも、歩道設置は急務であると県知事に直接会って要望しました。」

「新松田駅北口の開発計画や周辺の商業活性化策は？」

「南口整備後、駅の橋上化や北口整備を計画します。商業活性化策につきましては、イベントに頼らない通年的な対策を講じる必要があると考えます。」



「町屋・店屋敷地内の水路と水門を改修してほしい」

「現地調査を行い、用水組合、自治会等と協議を行います。」

協議を行います。」



「西平畑公園へのアクセス道整備・大型バス対策は？」

「進入路は、18年度に完成します。また大型バス駐車場、転回点として付近の空地を利用した整備が可能か調査します。」

「萱沼バス停から立山橋までの県道の急カーブ地点を改良してほしい」

「引き続き県に要望します。」

## ● 教育

「寄地区にも子育て支援センターや自然体験施設を設置してほしい」

「寄地区でも学童保育を実施していますが、子育て支援センターも今後検討します。また、自然体験施設については、やまびこ館・体験実習館の活用と併せて考えていきます。」

「地域の集会所を子供達に開放してほしい」

「集会所等の有効活用について、現在、教育委員会が社会教育委員会に諮問しています。」

「教育相談の窓口は？」

「松田・寄中学校にスクールカウンセラーを配置しています。また教育委員会にも相談窓口があり、適宜相談を行っています。」

## ● その他

「住民のための新たなイベントを計画してほしい」

「自治会長や地域から要望・アイデアがあれば、町も支援を行います。」

「町内公共施設の移転計画が持ち上がった

際の町の対応は？」  
「状況に応じ、移転反対要望等と関係機関に行います。」  
「新庁舎建設の際に工事用車両で混雑するのでは？」  
「工事用車両は、誘導員と共に必要最小限で対応します。また、ハローワークを通じて、公共交通機関や有料駐車場の利用を周知します。」  
「庁舎建設における広報等による情報提供について」  
「次回は広報1月号で掲載する予定です。その後も、適宜広報を通じてお知らせします。」



# 図書館 だより



## 今月の行事

おはなし会 7日、14日、21日の火曜日  
15:30~16:00、子どもコーナー  
冬の特別おはなしかい 22日水曜日  
13:30~15:30、展示ホール  
休館日 毎週月曜日、1日、10日  
年末年始(28日~1月4日)  
\*休館中の返却はブックポストへお願いします。  
CDの返却は事務室か、直接カウンターへお願いします。  
寄出張所図書館 月~金曜日13:30~16:00  
年末年始は休館となります。

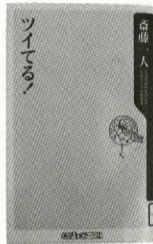
## 新着図書

### 一般書

「イン・ザ・プール」 奥田 英朗  
「がんばれ女子サッカー」 住良 菊之雄  
「英語の前に敬語でしょ」 大野 元  
「ガダラの豚」 中島 脩介  
「火の粉」 中井 祐成  
「おにぎりカフェ」 井成 二葉  
「食育」明日からできる10の提案 幕内 秀夫

### 【今月の1冊】

「ツイてる!」 斎藤一人著  
ユニークなヒット商品を作ったことで注目を浴び、事業収入による高額納税者でもある著者による成功の法則。



### 児童書

「バルーン・アートハンドブック」 フーノルト  
「アナラウラのタンゴ」 ヨアヒム・フリードリヒ  
「82億食の奇跡」 (プロジェクトX) 加藤唯史  
「糸あそび、布あそび」 たくさんのふしぎ傑作選

### 【今月の1冊】

「たかいたかーい」 福田利之作  
はじめて読む、親子の本。読んだ後にきっと「高い、高い」をしたくなる本です。



◎今月から新着図書の受入、貸出方法が変わります。新しい本は順次新着本棚に並び、すぐに貸りることができます。返却後は、他の本と同様に通常書架に入りますので、新着図書の一覧は、「新着図書リスト」で確認してください。  
◎当館ではビデオの貸出は行っておりませんので、ご了承ください。(寄贈ビデオのみ所蔵)

町では、毎月町民文化センターで人権相談を行っており、私たち

## 12月4日~10日は「人権週間」

~育てよう一人ひとりの人権意識~

国連では、世界人権宣言採択を記念して、採択日の12月10日を「人権デー」と定めています。国では、この「人権デー」を最終日とした1週間を「人権週間」とし、人権宣言の意義を訴えるとともに人権尊重思想の普及と啓発に努めています。この機会に「誰もが生き生き、暮らせる社会づくり」に大切な人権について皆で考えてみませんか。



人KENまる君 人KENあゆみちゃん



# 集まれ! 我ら サークル仲間 第20回 気功同好「松田会」

第20回は、気功同好「松田会」を紹介いたします。  
当会は、教育委員会で開催された講座が基盤となり、平成9年の11月から始まり、平成16年の11月、60代を中心に35名の会員で活動しています。皆さんは、「気功」ってどのようなものかご存じですか。気功の「気」とは、誰でも持っている生命エネルギーのことです。この気を高め、鍛える方法を「功」といい、「気功」の意味となっております。気功の3原則は、「動き」「息」「心意識」です。気功・太極拳は、健康づくりに適した、年代問わず無理のない運動です。動きに合わせた呼吸、ゆったりとした心(意識)で、美しい白鶴の形や孔雀の姿を描く24式の型があります。このリラックスした動きと想いが、体内の内分泌を高め、血流を向上させ、老化やボケを防ぎます。また、「経絡」ラインを結ぶ手足を伸ばし、締め、ひねる動きで内臓が丈夫になり、若い筋力がつき、「オムツの世話」にならない身体を作ります。片足立ちの動きは、歩くバランスを良くして「転ばない身体」を作ると同時に、骨密度を高め、骨粗しょう症を予防します。  
指導は、東洋医学や気功太極拳の専門知識を持つ先生方から直接受けることができます。毎回、身体を動かす前に行う家庭漢方講座では、薬膳や指圧マッサージ、ツボなど、気軽に生活に取り込める東洋医学の知恵も学ぶことができます。定期練習の他にも、土日祝日には有志で自主練習なども行っています。近隣市町サークルとの交流も活発で、来年2月には、箱根で一般の方も参加できる合同稽古を予定しています。高血圧、腰痛などにお悩み方から体力づくりのために運動をしたい方まで、ぜひ気軽にご参加ください。

【サークル情報】  
●会費 3千円/月  
●日時 毎週木曜日 19時~20時30分  
●場所 町民文化センター  
●問合せ 代表 日吉恵子 82・0839

\*先月号掲載の「レザークラフトひまわり」の活動日は、第1・3水曜日になります。

## スポーツ大会結果

(敬称略)

### 開成スポレクサッカー大会

月日	10月2日(土)、24日(日)
場所	開成水辺
参加数	6チーム
結果	松田イレブン
優勝	松田イレブン
※第1~3回大会まで、3年連続優勝	

## 文化行事大会結果

(敬称略)

### 町文化祭囲碁大会

月日	10月30日(土)
場所	町民文化センター
主催	町囲碁愛好会
参加	12名
結果	西橋和夫 5段
優勝	西橋和夫 (湯の沢)
準優勝	牛丸 晶 4段
3位	深谷恒臣 1級 (湯の沢)



月日	11月7日(日)
場所	酒匂川町民親水広場
参加者数	78名
結果	団体の部
優勝	店屋場チーム
準優勝	沢尻チーム
3位	宮前Bチーム
個人の部	
優勝	内藤 毅(城山)
準優勝	吉田秋男(沢尻)
3位	宇佐美幸夫(店屋場)
女子優勝	尾崎さち子(沢尻)

【訂正】\*広報10月号6面、「町在宅介護支援センター」名称(下表)が、正しくは「町社会福祉協議会在宅介護支援センター(地域型)」になります。

私たちが人権擁護委員は、法務大臣が委嘱した民間のボランティアです。この制度は、日頃地域に根ざした人たちが、地域の中で人権思想を広め、人権侵害が起きないように見守り、人権を擁護していくと設けられたものです。

現在、全国で約1万4千名も委員が活動を行っています。

広辞苑では「人権」とは、「全ての人が生まれながらにして持つ、誰にも侵害できない権利」とあります。当たり前の権利であるように思いますが、世界中にはまだまだそれが確立されていない国もたくさん存在します。人は誰もが、一人ひとり大切にかけがえのない存在です。家庭・学校・職場・地域社会など身近な場から、お互いの人権を尊重し合う意識を広めることが必要です。

## 町の活動応援団

第7回

### 「人権擁護委員」

人権擁護委員5名が交代で相談のついでです。

日々の生活を送る中で「これは問題ではないのか」、「法律上どうしたらよいか」など困っている方はいませんか。差別や暴行・虐待、いじめ、プライバシー侵害、セクシャルハラスメントなどは、立派な人権問題です。また、家庭内(結婚、夫婦、親子、離婚、相続、扶養等)や近隣のもめごとなど、日常生活全般にわたる紛争や法律問題なども取り扱っていますので、悩みを抱えている方は、ひとりでは悩まず、ぜひ気軽に相談にいらしてください。

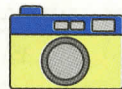
12月4日~10日は人権週間です。これに合わせて、街頭での啓発活動などを行います。皆さんもこの機会にぜひ、誰もが生き生き暮らす基本となる人権について考えてみませんか。

**お忘れなく! 物券**  
まつだわくわくお買い物券

**¥1000**

まつだ  
**わくわくお買い物券**  
使用期限は12月31日まで

期間：平成16年7月5日から平成16年12月31日まで



### カメラレポート

▶11月17日(水)、立花愛児園で防災訓練が行われました。新潟県地震などの災害の起こる中改めて防災意識を高めようと、東消防署職員の説明を受けながら、避難訓練や消火訓練、炊き出しなどを行いました。もしもの時に備え、園児も先生方も真剣な表情で訓練に取り組んでいました。



### 西平畑公園の催し物

開園時間 9:00~16:00  
今月の休園日 毎週月曜日、27日~31日  
(ただし、イベント期間中は17時より開園)

ハーブ館工芸教室 (予約制) ☎ 85・1177・FAX 85・1176

**お正月リース**  
わらの小束と松をベースに、ナチュラルドライフラワーと可愛いちりめんの小物をアレンジするリースです。和風ながらも、モダンな仕上がりに。  
費用 3,900円  
日時 10時~(水曜日のみ13時~)毎週水・木・金曜日(ただし、24~31日は除く)、4・12・18日

自然館 ※休館日 6、13、20、24、27~31日 ☎・FAX 82・7345

日	曜	催し物	時間
11	土	◆第63回 ミニたんけん日 ~藤やツタなどを使い、飾りをつくる。 (場所) 自然館実習室 (対象) 小・中・一般 (申込み) 12/8(水)自然館(82-7345)へ、名前・人数・電話番号をお知らせください。	9:30~11:30

◆今月の自然 ~飛行機雲~ 澄み切った青空に、真っ白なすじ状の雲。この雲は、飛行機からの排気ガス中の微粒子を核として、水蒸気が凝結してできます。東の空が太陽の光で赤くなり始めた頃、澄み切った大空に淡いピンク色の飛行機雲は実にきれいです。機会があればぜひごらんください。

子どもの館 ※休館日 6、13、20、24、27~31日 ☎・FAX 82・9869

日	曜	催し物	時間	参加
8	水	文化講座「むかしばなし塾 第3回」 ~好評の講座最終回は、「郷土に伝わる話」がテーマ。「沢尻の鬼六郎」など松田の民話もとりあげます。会場:町民文化センター	10:00 12:00	申込 40人
11	土	第135回たぐらが劇場「みんなで年わすれ」 ●さいて、うたって年わすれ 出演:クレスシェンドの皆さん、空バンドの皆さん ●折り紙で年わすれ サンタクローズと卓上門松	13:30 15:00	入場 自由
23	木・祝	手づくり広場「ミニ門松」 指導:井澤善一郎さん 材料費:500円	10:00 12:00	申込 20人

◆展示 神奈川子どもの詩の展覧会、季節の花のチョーク画

### 町民文化センター大ホール催し物

11月2日現在 ☎ 83・7021

日	曜	催し物	開演	入場料	主催者等
4	土	コーロ・しるふれい 第1回定期演奏会	14:00	500円	コーロしるふれい ☎82-0086
5	日	マジスティウインド シンフォニー定期演奏会	14:00	入場自由	マジスティ ☎090 4017 0726
16	木	立花学園高等学校 芸術鑑賞会	13:30	関係者	立花学園高校 ☎83-1081
19	日	足柄吹奏楽愛好会 第19回定期演奏会	14:00	入場自由	足柄吹奏楽愛好会 ☎82-1517
26	日	県立湯河原高等学校 定期公演会	14:00	入場自由	湯河原高校 ☎63-1281

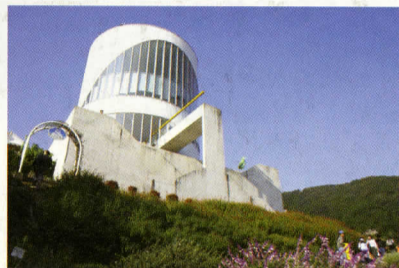
\*内容・入場券等は、主催者に直接お問い合わせください。  
\*主催者の都合により、内容が変更される場合があります。また、来館には公共交通機関をご利用ください。  
\*今月の休館日は、6・13・20・24・27~31日です。

### 編集後記

気付けば、今年最後の広報を発行する時期になってしまいました。年々、時が早く過ぎるのを感じるのはいけいでしょうか?(年齢のせい?)(笑)▶昨年、好評の内に幕を閉じた松田山西平畑公園イルミネーションが、今年も始まります。(詳細は、本紙1面参照)観光協会・商工振興会・住民の皆さんのご協力をいただき、イルミネーションは商店街や住宅など街中まで広がり、さらに華やかなイベントとなっています。▶訪れる皆さんに楽しんでいただきながら、町の活性化にも繋がるイベントにしたい!その願いが、少しずつ実を結び始めたように感じます。▶忙しい季節ですが、夜景やイルミネーションを眺め、ちょっとひと息ついてみませんか?忙しさをピリッとした心が洗われ、何だか温かく幸せな気分になれますよ☆ U



◀11月3日(水・祝)、第7回まつだ産業祭りが開催されました。今年のテーマは「松田の食」。おいしい香り漂う会場には、子どもから大人まで大勢の方が訪れ、地場産品を使った軽食やさまざまな催し、お買い物などを楽しんでいました。



▶10月16日(土)~11月3日(水・祝)まで、松田山ハーブガーデンで「秋のハーブフェスティバル」が開催されました。秋晴れのさわやかな気候の下、来園客は見ごろとなった赤や紫のセージの花や松田山からの眺望を楽しみながら、のんびりと秋の一日を満喫していました。

### 今月の納税

納期限  
固定資産税(3期) 12月27日(月)  
国民健康保険税(8期) 12月28日(火)  
介護保険料(6期) 12月27日(月)  
【問合せ】資産税班 ☎83-1224  
国保年金班 ☎83-1225  
介護・障害班 ☎83-1226  
※税金等のお支払いは、便利な口座振り替えをご利用ください。

### 相談

(時間は受付時間)  
法律 ◆ 9:00~11:00  
7日(火)・1月12日(水)  
町民文化センター(開館8:30)  
※先着6名まで  
人権・行政 ◆ 10:00~12:00  
15日(水) 町民文化センター  
出張年金相談 ◆ 13:00~15:00  
15日(水) 役場1階 町民室

### 保健

(時間は受付時間)  
・ツベルクリン反応検査判定・BCG接種  
2日(木) 13:00~13:20  
健康福祉センター  
・ツベルクリン反応検査(予備日)  
14日(火) 13:00~13:20  
健康福祉センター  
・ツベルクリン反応検査判定・BCG接種(予備日)  
16日(木) 13:00~13:20  
健康福祉センター  
・すくすく育児相談  
7日(火) 9:30~10:30  
健康福祉センター  
・3歳児健康診査  
15日(水) 12:50~13:15  
健康福祉センター  
・3~4か月児健康診査  
22日(水) 12:50~13:15  
健康福祉センター

### 人口と世帯数

11月1日現在( )内は前月比  
人口 12,616人 ( 1 )  
男 6,155人 ( - 4 )  
女 6,461人 ( 5 )  
世帯 4,534世帯( 12 )

### 戸籍の窓

10月16日から11月15日まで受け付けた方※掲載承諾者のみ(敬称略)

お誕生おめでとう

赤ちゃん	保護者	地区
可児 太夢	清 司	町屋
大橋 柚葵	裕 一郎	店屋場
鍵和田 莉来	啓 文	神山
久保田 智也	正 人	宮前
齊藤 杏珠	守 守	神山
田代 章子	修 啓	宮前
椎名 萌花	龍 一	河内
大島 佳輝	信 夫	仲町屋
高橋 那月	亮	町屋

お悔やみ申し上げます

氏名	年齢	地区
福岡 高言	78歳	河内
鈴木 ヤス	98歳	茶屋
田嶋 トキ	79歳	新松田
久保田 公代	60歳	中丸
蛇川 きぬ子	64歳	沢尻
鍵和田 竹雄	85歳	神山

### 水道修理当番表

日	業者名	電話
1~6	(有)加賀設備工業	82・4991
7~13	(株)熊沢工務店	34・2511
14~20	(有)渋谷管工	89・2528
21~27	(有)筆屋商店	83・0100
28	(有)松田設備工業	82・0609
29	(有)加賀設備工業	82・4991
30	(株)熊沢工務店	34・2511
31	(有)渋谷管工	89・2528

この広報紙は、環境保全と資源保護のため、100%古紙を利用したリサイクル用紙を使用しています。また印刷に使われるインクは環境にやさしい大豆インクを使用しています。